

## SỐ LIỆU CẢ NƯỚC NATIONAL DATA

Biểu Table	Trang Page
14.01 Dân số trung bình <i>Average population</i>	339
14.02 Lao động từ 15 tuổi trở lên đang làm việc tại thời điểm 1/7 hàng năm phân theo thành phần kinh tế <i>Employed population at 15 years of age and above as of annual 1 July by types of ownership</i>	340
14.03 Tổng sản phẩm trong nước theo giá thực tế <i>Gross domestic product at current prices</i>	341
14.04 Tổng sản phẩm trong nước theo giá so sánh năm 2010 <i>Gross domestic product at constant 2010 prices</i>	342
14.05 Số dự án đầu tư trực tiếp của nước ngoài được cấp phép (1) <i>Foreign direct investment projects licensed</i>	343
14.06 Số doanh nghiệp đang hoạt động tại thời điểm 31/12 hàng năm phân theo loại hình doanh nghiệp <i>Number of acting enterprises as of annual 31 Dec. by types of enterprises</i>	344
14.07 Số doanh nghiệp đang hoạt động tại thời điểm 31/12 hàng năm phân theo ngành kinh tế <i>Number of acting enterprises as of annual 31 Dec. by kinds of activity</i>	345
14.08 Lao động trong các doanh nghiệp tại thời điểm 31/12 hàng năm phân theo loại hình doanh nghiệp <i>Number of employees in enterprises as of annual 31 Dec. by types of enterprises</i>	347
14.09 Lao động trong các doanh nghiệp tại thời điểm 31/12 hàng năm phân theo ngành kinh tế <i>Number of employees in enterprises as of annual 31 Dec. by kinds of economic activity</i>	348
14.10 Chỉ số sản xuất công nghiệp phân theo ngành công nghiệp <i>Index of industrial production by industrial activity</i>	350
14.11 Diện tích, sản lượng lúa và ngô <i>Production of paddy and maize</i>	352

<b>Biểu</b> <i>Table</i>	<b>Trang</b> <i>Page</i>
14.12 Số lượng gia súc, gia cầm <i>Livestock population</i>	353
14.13 Sản lượng thủy sản <i>Production of fishery</i>	354
14.14 Tổng mức bán lẻ hàng hóa và doanh thu dịch vụ <i>Retail sales value of goods and services</i>	355
14.15 Tổng trị giá xuất khẩu, nhập khẩu hàng hóa <i>Exports and imports of goods</i>	356
14.16 Giáo dục phổ thông tại thời điểm 30/9 <i>General education as of 30 September</i>	357

**14.01 Dân số trung bình**  
*Average population*

	Tổng số <i>Total</i>	Phân theo giới tính <i>By gender</i>		Phân theo thành thị, nông thôn - <i>By urban and rural</i>	
		Nam <i>Male</i>	Nữ <i>Female</i>	Thành thị <i>Urban</i>	Nông thôn <i>Rural</i>
<b>Nghìn người – Thous. pers</b>					
2000	77.630,9	38.165,3	39.465,6	18.725,4	58.905,5
2001	78.620,5	38.656,4	39.964,1	19.299,2	59.321,3
2002	79.537,7	39.112,2	40.425,5	19.873,2	59.664,5
2003	80.467,4	39.535,0	40.932,4	20.725,0	59.742,4
2004	81.436,4	40.042,0	41.394,4	21.601,2	59.835,2
2005	82.392,1	40.521,5	41.870,6	22.332,0	60.060,1
2006	83.311,2	40.999,0	42.312,2	23.045,8	60.265,4
2007	84.218,5	41.447,3	42.771,2	23.746,3	60.472,2
2008	85.118,7	41.956,1	43.162,6	24.672,1	60.446,6
2009	86.025,0	42.523,4	43.501,6	25.584,7	60.440,3
2010	86.947,4	42.993,5	43.953,9	26.515,9	60.431,5
2011	87.860,4	43.446,8	44.413,6	27.719,3	60.141,1
2012	88.809,3	43.908,2	44.901,1	28.356,4	60.540,1
2013	89.759,5	44.364,9	45.394,6	28.874,9	60.884,6
2014	90.728,9	44.758,1	45.970,8	30.035,4	60.693,5
2015	91.709,8	45.224,0	46.485,8	31.067,5	60.642,3
Sơ bộ – <i>Prel. 2016</i>	92.695,1	45.705,6	46.989,5	31.986,0	60.709,1
<b>Tốc độ tăng – Growth rate (%)</b>					
<b>Bình quân năm – Annual average</b>					
2001 - 2005	1,2	1,21	1,19	3,59	0,39
2006 - 2010	1,07	1,19	0,96	3,57	0,07
2011 - 2015	1,35	1,28	1,42	3,64	0,24
<b>So với năm trước – Compared with previous year</b>					
2011	1,05	1,05	1,05	4,54	-0,49
2012	1,08	1,06	1,10	2,30	0,66
2013	1,07	1,04	1,10	1,83	0,57
2014	1,08	0,89	1,27	4,02	-0,31
2015	1,08	1,04	1,12	3,44	-0,08
Sơ bộ – <i>Prel. 2016</i>	1,07	1,06	1,08	2,96	0,11

**14.02 Lao động từ 15 tuổi trở lên đang làm việc  
hàng năm phân theo thành phần kinh tế**  
*Annual employed population at 15 years of age and above  
by types of ownership*

	Tổng số <i>Total</i>	Chia ra - <i>Of which</i>		
		Khu vực nhà nước <i>State</i>	Khu vực ngoài nhà nước <i>Non-State</i>	Khu vực có vốn đầu tư ược ngoài <i>Foreign Invested</i>
<b>Nghìn người – <i>Thous. Pers</i></b>				
2005	42.774,9	4.967,4	36.694,7	1.112,8
2010	49.048,5	5.107,4	42.214,6	1.726,5
2011	50.352,0	5.250,6	43.401,3	1.700,1
2012	51.422,4	5.353,7	44.365,4	1.703,3
2013	52.207,8	5.330,4	45.091,7	1.785,7
2014	52.744,5	5.473,5	45.214,4	2.056,6
2015	52.840,0	5.185,9	45.450,9	2.203,2
2016	53.302,8	5.234,2	45.741,4	2.327,2
<b>Cơ cấu - <i>Structure (%)</i></b>				
2005	100,0	11,6	85,8	2,6
2010	100,0	10,4	86,1	3,5
2011	100,0	10,4	86,2	3,4
2012	100,0	10,4	86,3	3,3
2013	100,0	10,2	86,4	3,4
2014	100,0	10,4	85,7	3,9
2015	100,0	9,8	86,0	4,2
2016	100,0	9,8	85,8	4,4

**14.03 Tổng sản phẩm trong nước theo giá thực tế**  
*Gross domestic product at current prices*

	Tổng số <i>Total</i>	Chia ra – <i>Of Which</i>			Thuế sản phẩm trừ trợ cấp sản phẩm <i>Products taxes less subsidies on production</i>
		Nông, lâm nghiệp và thủy sản <i>Agriculture, forestry and fishery</i>	Công nghiệp và xây dựng <i>Industry and construction</i>	Dịch vụ <i>Services</i>	
<b>Nghìn tỷ đồng – 1000 bill dong</b>					
2010	2.157,8	396,6	693,4	797,1	270,7
2011	2.779,8	543,9	896,4	1.021,1	318,4
2012	3.245,5	623,8	1.089,1	1.209,5	323,1
2013	3.584,3	643,9	1.189,6	1.388,4	362,4
2014	3.937,7	696,9	1.307,9	1.537,2	395,7
2015	4.192,9	712,5	1.394,1	1.666,0	420,3
Sơ bộ – <i>Prel. 2016</i>	4.502,7	734,8	1.473,1	1.842,7	452,1
<b>Cơ cấu - <i>Structure</i> - %</b>					
2010	100,0	18,38	32,14	36,94	12,55
2011	100,0	19,57	32,25	36,73	11,45
2012	100,0	19,22	33,56	37,27	9,96
2013	100,0	17,96	33,19	38,74	10,11
2014	100,0	17,70	33,21	39,04	10,05
2015	100,0	16,99	33,25	39,73	10,02
Sơ bộ – <i>Prel. 2016</i>	100,0	16,32	33,72	40,92	10,04

(\*): Giá trị tăng thêm của các khu vực kinh tế được tính theo giá cơ bản  
*Value added of economic sector is calculated at basic prices*

**14.04 Tổng sản phẩm trong nước theo giá so sánh**  
*Gross domestic product at constant 2010 prices (\*)*

	Tổng số <i>Total</i>	Chia ra – <i>Of Which</i>			Thuế sản phẩm trừ trợ cấp sản phẩm <i>Products taxes less subsidies on production</i>
		Nông, lâm nghiệp và thủy sản <i>Agriculture, forestry and fishery</i>	Công nghiệp và xây dựng <i>Industry and construction</i>	Dịch vụ <i>Services</i>	
<b>Nghìn tỷ đồng – 1000 bill dong</b>					
2010	2.157,8	396,6	693,4	797,1	270,7
2011	2.292,6	413,4	746,1	856,7	276,4
2012	2.412,7	425,4	801,2	914,2	271,9
2013	2.543,5	436,6	841,9	975,6	289,4
2014	2.695,7	451,6	896,0	1.035,7	312,4
2015	2.875,8	462,5	982,4	1.101,2	329,7
Sơ bộ – <i>Prel.</i> 2016	3.054,5	468,8	1.056,8	1.178,1	350,7
<b>Chỉ số phát triển (Năm trước =100) - % Index (Previous year = 100) - %</b>					
2011	106,25	104,24	107,60	107,48	102,11
2012	105,24	102,90	107,39	106,71	98,37
2013	105,42	102,63	105,08	106,72	106,44
2014	105,98	103,44	106,43	106,16	107,95
2015	106,68	102,41	109,64	106,33	105,54
Sơ bộ – <i>Prel.</i> 2016	106,21	101,36	107,57	106,98	106,38

(\*): Giá trị tăng thêm của các khu vực kinh tế được tính theo giá cơ bản  
*Value added of economic sector is calculated at basic prices*

**14.05 Số dự án đầu tư trực tiếp của nước ngoài được cấp phép**  
*Foreign direct investment projects licensed*

	Số dự án <i>Number of projects</i>	Vốn đăng ký (Triệu USD) <sup>(*)</sup> <i>Registered capital (Mill. USD)</i>
<b>TỔNG SỐ - TOTAL</b>	<b>24.005</b>	<b>341.598,2</b>
<b>1988-1990</b>	<b>211</b>	<b>1.603,5</b>
<b>1991-1995</b>	<b>1.409</b>	<b>18.379,1</b>
<b>1996-2000</b>	<b>1.724</b>	<b>25.509,6</b>
<b>2001-2005</b>	<b>3.935</b>	<b>20.806,1</b>
2001	555	3.265,7
2002	808	2.993,4
2003	791	3.172,7
2004	811	4.534,3
2005	970	6.840,0
<b>2006-2010</b>	<b>6.533</b>	<b>148.074,4</b>
2006	987	12.004,5
2007	1.544	21.348,8
2008	1.557	71.726,8
2009	1.208	23.107,5
2010	1.237	19.886,8
<b>2011-2016</b>	<b>7.966</b>	<b>127.225,5</b>
2011	1.186	15.598,1
2012	1.287	16.348,0
2013	1.530	22.352,2
2014	1.843	21.921,7
2015	2.120	24.115,0
2016	2.613	26.890,5

(\*) Vốn đăng ký bao gồm cả vốn tăng thêm của các dự án đã được cấp giấy phép từ các năm trước  
*Registered capital including supplementary capital to licensed project in previous years*

CỤC THỐNG KÊ TP. HỒ CHÍ MINH  
 PHÒNG THỐNG KÊ TÀI CHÍNH HỢP  
 ĐT: 38 299 838, 38 244 733

**14.06 Số doanh nghiệp đang hoạt động tại thời điểm 31/12  
hàng năm phân theo loại hình doanh nghiệp**  
*Number of acting enterprises as of annual 31 Dec.  
by types of enterprises*

ĐVT: Doanh nghiệp - Unit: Enterprise

	2010	2012	2013	2014	2015
<b>TỔNG SỐ - TOTAL</b>	<b>279.360</b>	<b>346.777</b>	<b>373.213</b>	<b>402.326</b>	<b>442.485</b>
<b>Doanh nghiệp Nhà nước State owned enterprise</b>	<b>3.281</b>	<b>3.239</b>	<b>3.199</b>	<b>3.048</b>	<b>2.835</b>
Trung ương - Central	1.779	1.792	1.790	1.703	1.547
Địa phương - Local	1.502	1.447	1.409	1.345	1.288
<b>Doanh nghiệp ngoài Nhà nước Non-state enterprise</b>	<b>268.831</b>	<b>334.562</b>	<b>359.794</b>	<b>388.232</b>	<b>427.710</b>
Tư nhân - Private	48.007	48.159	49.203	49.222	47.741
Cty Hợp danh- Collective name	79	312	502	507	591
Công ty TNHH - Limited Co.	163.978	211.069	230.640	254.952	287.786
Cty cổ phần có vốn Nhà nước Joint stock Co. having capital of State	1.710	1.761	1.614	1.536	1.416
C.ty cổ phần không có vốn Nhà nước Joint stock Co. without capital of State	55.057	73.261	77.835	82.015	90.176
<b>DN có vốn đầu tư nước ngoài Foreign investment enterprise</b>	<b>7.248</b>	<b>8.976</b>	<b>10.220</b>	<b>11.046</b>	<b>11.940</b>
DN 100% vốn nước ngoài 100% foreign capital	5.989	7.523	8.632	9.383	10.238
DN liên doanh với nước ngoài Joint venture	1.259	1.453	1.588	1.663	1.702



**14.07 Số doanh nghiệp đang hoạt động tại thời điểm 31/12  
hàng năm phân theo ngành kinh tế và theo vùng**  
*Number of acting enterprises as of annual 31 Dec.  
by kinds of activity and by region*

ĐVT: Doanh nghiệp - Unit: Enterprise

	2010	2012	2013	2014	2015
<b>TỔNG SỐ - TOTAL</b>	<b>279.360</b>	<b>346.777</b>	<b>373.213</b>	<b>402.326</b>	<b>442.485</b>
<b>Phân theo ngành kinh tế</b> <i>By kinds of activity</i>					
<b>A. Nông nghiệp, lâm nghiệp và thủy sản</b> <i>Agriculture, forestry and fishing</i>	2.569	3.517	3.656	3.844	3.846
<b>B. Khai khoáng - Mining and quarrying</b>	2.224	2.642	2.590	2.569	2.510
<b>C. Công nghiệp chế biến, chế tạo</b>	45.472	56.305	58.688	63.251	67.490
<b>D. Sản xuất và phân phối điện, khí đốt, nước nóng, hơi nước và điều hoà không khí - Electricity, gas, steam and air conditioning supply</b>	910	1.086	1.083	1.157	1.205
<b>E. Cung cấp nước; hoạt động quản lý và xử lý rác thải, nước thải - Water supply; sewerage, waste management and remediation activities</b>	850	1.133	1.125	1.347	1.497
<b>F. Xây dựng - Construction</b>	42.901	48.790	52.147	55.198	61.264
<b>G. Bán buôn và bán lẻ; sửa chữa ô tô, mô tô, xe máy và xe có động cơ khác Wholesale and retail trade; repair of motor vehicles and motorcycles</b>	112.601	134.988	148.481	158.761	173.517
<b>H. Vận tải, kho bãi Transportation and storage</b>	14.424	19.336	20.614	22.442	26.449
<b>I. Dịch vụ lưu trú và ăn uống Accommodation and food service activities</b>	10.225	13.137	13.616	15.010	16.457
<b>J. Thông tin và truyền thông Information and communication</b>	4.570	7.269	7.770	9.022	9.820
<b>K. Hoạt động tài chính, ngân hàng và bảo hiểm - Financial, banking and insurance activities</b>	1.662	1.914	1.864	1.983	2.160

**14.07 (Tiếp theo) Số doanh nghiệp đang hoạt động tại thời điểm 31/12 hàng năm phân theo ngành kinh tế và theo vùng**  
(Cont.) Number of acting enterprises as of annual 31 Dec.  
by kinds of activity and by region

ĐVT: Doanh nghiệp - Unit: Enterprise

	2010	2012	2013	2014	2015
<b>L. Hoạt động kinh doanh bất động sản</b> <i>Real estate activities</i>	5.400	6.980	7.271	7.833	8.979
<b>M. HĐ chuyên môn, khoa học và công nghệ</b> <i>- Professional, scientific and technical activities</i>	20.766	29.595	32.340	34.607	38.339
<b>N. Hoạt động hành chính và dịch vụ hỗ trợ</b> <i>Administrative and support service activities</i>	8.374	11.498	12.555	14.139	16.017
<b>P. Giáo dục và đào tạo - Education</b>	2.308	3.345	3.839	4.739	5.724
<b>Q. Y tế và hoạt động trợ giúp xã hội</b> <i>Human health and social work activities</i>	839	996	1.132	1.292	1.471
<b>R. Nghệ thuật, vui chơi và giải trí</b> <i>Arts, entertainment and recreation</i>	1.015	1.517	1.681	2.066	2.465
<b>S. Hoạt động dịch vụ khác</b> <i>Other service activities</i>	2.250	2.729	2.661	3.066	3.266
<b>Phân theo vùng – By region</b>					
Đồng bằng sông Hồng - <i>Red River Delta</i>	82.251	111.781	120.677	127.133	143.229
Trung du và miền núi phía Bắc <i>Northern midlands and mountain areas</i>	11.671	14.779	15.406	15.831	17.003
Bắc Trung Bộ và duyên hải miền Trung <i>North Central and Central coastal areas</i>	37.740	45.312	48.767	50.897	56.010
Tây Nguyên - <i>Central Highlands</i>	7.282	8.809	9.488	10.460	10.855
Đông Nam Bộ - <i>South East</i>	117.008	138.493	150.027	167.896	182.666
Đồng bằng sông Cửu Long <i>Mekong River Delta</i>	23.284	27.487	28.732	29.994	32.588
Không xác định - <i>Nec.</i>	124	116	116	115	114

**14.08 Lao động trong các doanh nghiệp tại thời điểm 31/12  
hàng năm phân theo loại hình doanh nghiệp**  
*Number of employees in enterprises as of annual 31 Dec.  
by types of enterprises*

ĐVT: Người - Unit: Person

	2010	2012	2013	2014	2015
<b>TỔNG SỐ - TOTAL</b>	<b>9.830.896</b>	<b>11.084.899</b>	<b>11.565.915</b>	<b>12.134.985</b>	<b>12.856.856</b>
<b>Doanh nghiệp Nhà nước State owned enterprise</b>	<b>1.691.843</b>	<b>1.606.400</b>	<b>1.660.237</b>	<b>1.537.560</b>	<b>1.371.607</b>
Trung ương - Central	1.305.032	1.191.500	1.274.370	1.181.263	1.006.405
Địa phương - Local	386.811	414.900	385.867	356.297	365.202
<b>Doanh nghiệp ngoài Nhà nước Non-state enterprise</b>	<b>5.982.990</b>	<b>6.758.500</b>	<b>6.854.820</b>	<b>7.148.397</b>	<b>7.712.557</b>
Tư nhân - Private	630.976	543.000	503.078	483.149	470.203
Cty Hợp danh- Collective name	981	2.500	3.927	3.786	4.502
Công ty TNHH - Limited Co.	3.086.920	3.739.200	3.533.463	3.764.599	4.103.745
Cty cổ phần có vốn Nhà nước Joint stock Co. having capital of State	505.509	475.400	433.912	405.195	353.806
C.ty CP không có vốn Nhà nước Joint stock Co. without capital of State	1.758.604	2.298.400	2.380.440	2.491.668	2.780.301
<b>DN có vốn đầu tư nước ngoài Foreign investment enterprise</b>	<b>2.156.063</b>	<b>2.719.999</b>	<b>3.050.858</b>	<b>3.449.028</b>	<b>3.772.692</b>
DN 100% vốn nước ngoài 100% foreign capital	1.902.374	2.476.400	2.782.671	3.163.444	3.469.690
DN liên doanh với nước ngoài Joint venture	253.689	243.599	268.187	285.584	303.002

**14.09 Lao động trong các doanh nghiệp tại thời điểm 31/12 hàng năm phân theo ngành kinh tế và theo vùng**  
*Number of employees in enterprises as of annual 31 Dec. by kinds of economic activity and by region*

ĐVT: Người - Unit: Person

	2010	2012	2013	2014	2015
<b>TỔNG SỐ - TOTAL</b>	<b>9.830.896</b>	<b>11.084.899</b>	<b>11.565.915</b>	<b>12.134.985</b>	<b>12.856.856</b>
<b>Phân theo ngành kinh tế</b> <i>By kinds of activity</i>					
<b>A. Nông nghiệp, lâm nghiệp và thủy sản</b> <i>Agriculture, forestry and fishing</i>	267.278	269.116	264.919	264.485	263.494
<b>B. Khai khoáng</b> <i>Mining and quarrying</i>	192.040	202.940	198.977	195.664	180.087
<b>C. Công nghiệp chế biến, chế tạo</b> <i>Manufacturing</i>	4.441.800	4.990.858	5.333.912	5.807.577	6.234.593
<b>D. Sản xuất và phân phối điện, khí đốt, nước nóng, hơi nước và điều hoà không khí</b> <i>Electricity, gas, steam and air conditioning supply</i>	168.319	203.755	221.939	210.426	128.854
<b>E. Cung cấp nước; hoạt động quản lý và xử lý rác thải, nước thải</b> <i>Water supply; sewerage, waste management and remediation activities</i>	68.728	87.394	92.390	98.977	99.387
<b>F. Xây dựng - Construction</b>	1.622.423	1.768.956	1.745.112	1.713.193	1.809.750
<b>G. Bán buôn và bán lẻ; sửa chữa ô tô, mô tô, xe máy và xe có động cơ khác</b> <i>Wholesale and retail trade; repair of motor vehicles and motorcycles</i>	1.369.448	1.457.336	1.512.078	1.550.659	1.695.124
<b>H. Vận tải, kho bãi</b> <i>Transportation and storage</i>	433.359	530.802	548.883	555.035	584.448
<b>I. Dịch vụ lưu trú và ăn uống</b> <i>Accommodation and food service activities</i>	201.035	246.948	251.906	285.885	297.513
<b>J. Thông tin và truyền thông</b> <i>Information and communication</i>	183.315	197.893	219.677	215.856	215.093
<b>K. Hoạt động tài chính, ngân hàng và bảo hiểm - Financial, banking and insurance activities</b>	211.876	253.379	271.589	257.731	17.415

**14.09 (Tiếp theo) Lao động trong các doanh nghiệp tại thời điểm 31/12 hàng năm phân theo ngành kinh tế và theo vùng**  
*(Cont.) Number of employees in enterprises as of annual 31 Dec. by kinds of economic activity and by region*

ĐVT: Người - Unit: Person

	2010	2012	2013	2014	2015
<b>L.</b> Hoạt động kinh doanh bất động sản <i>Real estate activities</i>	79.582	98.628	101.617	114.440	131.341
<b>M.</b> HĐ chuyên môn, khoa học và công nghệ - <i>Professional, scientific and technical activities</i>	267.663	351.640	360.630	372.372	394.890
<b>N.</b> Hoạt động hành chính và dịch vụ hỗ trợ <i>Administrative and support service activities</i>	205.802	270.396	277.150	309.444	349.337
<b>P.</b> Giáo dục và đào tạo - <i>Education</i>	38.817	55.730	59.681	67.375	79.810
<b>Q.</b> Y tế và hoạt động trợ giúp xã hội <i>Human health and social work activities</i>	24.912	34.586	38.904	46.349	51.250
<b>R.</b> Nghệ thuật, vui chơi và giải trí <i>Arts, entertainment and recreation</i>	34.246	41.660	45.233	46.521	52.568
<b>S.</b> Hoạt động dịch vụ khác <i>Other service activities</i>	20.253	22.882	21.318	22.996	22.632
<b>Phân theo vùng – By region</b>					
Đồng bằng sông Hồng <i>Red River Delta</i>	2.849.782	3.546.968	3.753.532	3.853.883	4.165.419
Trung du và miền núi phía Bắc <i>Northern midlands and mountain areas</i>	525.311	607.351	626.600	689.056	760.649
Bắc Trung Bộ và duyên hải miền Trung <i>North Central and Central coastal areas</i>	1.192.381	1.305.249	1.334.080	1.403.275	1.503.638
Tây Nguyên - <i>Central Highlands</i>	236.833	244.564	244.655	237.819	239.437
Đông Nam Bộ - <i>South East</i>	3.904.691	4.198.648	4.319.717	4.640.042	4.937.556
Đồng bằng sông Cửu Long <i>Mekong River Delta</i>	700.022	813.199	869.711	949.074	1.021.386
Không xác định - <i>Nec.</i>	421.876	368.920	417.620	361.836	228.771

**14.10 Chỉ số sản xuất công nghiệp phân theo ngành công nghiệp**  
*Index of industrial production by industrial activity*

ĐVT - Unit %

	2012	2013	2014	2015	2016
<b>TỔNG SỐ - TOTAL</b>	<b>105,8</b>	<b>105,9</b>	<b>107,6</b>	<b>109,8</b>	<b>107,4</b>
Phân theo ngành cấp II <i>By secondary industrial activity</i>					
<b>B. Khai khoáng - Mining and quarrying</b>	<b>105,0</b>	<b>99,4</b>	<b>102,4</b>	<b>106,5</b>	<b>93,2</b>
Khai thác than cứng và than non <i>Mining of coal and lignite</i>	91,1	98,3	100,0	103,6	96,3
Khai thác dầu thô và khí đốt tự nhiên <i>Extraction of crude petroleum and natural gas</i>	110,2	99,5	102,5	108,0	92,0
Khai khoáng khác - <i>Other mining and quarrying</i>	87,5	95,8	113,6	106,0	102,5
<b>C. Công nghiệp chế biến, chế tạo - Manufacturing</b>	<b>105,5</b>	<b>107,6</b>	<b>108,7</b>	<b>110,5</b>	<b>111,3</b>
Sản xuất, chế biến thực phẩm <i>Manufacture of food products</i>	107,9	106,0	104,8	107,8	108,2
Sản xuất đồ uống - <i>Manufacture of beverages</i>	111,3	109,2	109,5	107,0	110,4
Sản xuất sản phẩm thuốc lá <i>Manufacture of tobacco products</i>	100,7	106,2	87,4	103,8	103,3
Dệt - <i>Manufacture of textiles</i>	104,2	121,0	119,7	114,0	116,9
Sản xuất trang phục <i>Manufacture of wearing apparel</i>	107,5	110,9	112,2	104,6	107,5
Sản xuất da và các sản phẩm có liên quan <i>Manufacture of leather and related products</i>	107,8	118,7	122,0	117,0	103,5
Sản xuất giấy và sản phẩm từ giấy <i>Manufacture of paper and paper products</i>	115,2	120,0	115,5	111,7	107,2
Sản xuất hoá chất và sản phẩm hoá chất <i>Manufacture of chemicals and chemical products</i>	110,0	107,9	104,4	104,9	101,4
Sản xuất thuốc, hoá dược và dược liệu <i>Manufacture of pharmaceuticals, medicinal chemical and botanical products</i>	106,0	111,2	101,8	103,4	102,7
Sản xuất sản phẩm từ cao su và plastic <i>Manufacture of rubber and plastics products</i>	110,4	109,5	103,6	111,5	110,2
Sản xuất sản phẩm từ khoáng phi kim loại khác <i>Manufacture of other non-metallic mineral products</i>	94,9	104,6	108,8	112,0	112,3

**14.10 (Tiếp theo) Chỉ số sản xuất công nghiệp  
phân theo ngành công nghiệp**  
(Cont.) *Index of industrial production by industrial activity*

	ĐVT - Unit %				
	2012	2013	2014	2015	2016
Sản xuất kim loại - <i>Manufacture of basic metals</i>	106,4	98,2	109,9	112,1	117,9
Sản xuất sản phẩm từ kim loại đúc sẵn (trừ máy móc, thiết bị) - <i>Manufacture of fabricated metal products (except machinery and equipment)</i>	107,9	117,0	113,3	103,0	109,7
Sản xuất sản phẩm điện tử, máy vi tính và sản phẩm quang học - <i>Manufacture of computer, electronic and optical products</i>	114,4	102,2	135,2	135,1	112,5
Sản xuất thiết bị điện <i>Manufacture of electrical equipment</i>	103,2	110,7	102,6	110,2	107,4
Sản xuất xe có động cơ, rơ moóc - <i>Manufacture of motor vehicles; trailers and semi-trailers</i>	108,9	113,9	123,1	127,0	117,5
Sản xuất phương tiện vận tải khác <i>Manufacture of other transport equipment</i>	91,7	98,3	101,2	104,2	107,2
Sản xuất giường, tủ, bàn, ghế <i>Manufacture of furniture</i>	118,9	96,0	103,5	107,4	111,1
<b>D. Sản xuất và phân phối điện, khí đốt, nước nóng, hơi nước và điều hoà không khí <i>Electricity, gas, steam and air conditioning supply</i></b>	<b>111,5</b>	<b>108,4</b>	<b>112,5</b>	<b>111,4</b>	<b>111,5</b>
<b>E. Cung cấp nước; hoạt động quản lý và xử lý rác thải, nước thải - <i>Water supply; sewerage, waste management and remediation activities</i></b>	<b>108,2</b>	<b>109,5</b>	<b>106,3</b>	<b>106,9</b>	<b>108,0</b>
Khai thác, xử lý và cung cấp nước <i>Water collection, treatment and supply</i>	108,5	109,5	107,3	106,6	107,9
Hoạt động thu gom, xử lý và tiêu huỷ rác thải; tái chế phế liệu - <i>Waste collection, treatment and disposal activities; materials recovery</i>	107,6	109,5	104,2	107,5	108,2

**14.11 Diện tích, sản lượng lúa và ngô**  
**Production of paddy and maize**

	Diện tích - <i>Planted area</i> (1000 ha)		Sản lượng - <i>Production</i> (1000 tấn)	
	Lúa - <i>Paddy</i>	Ngô - <i>Maize</i>	Lúa - <i>Paddy</i>	Ngô - <i>Maize</i>
2005	7.329,2	1.052,6	35.832,9	3.787,1
2006	7.324,8	1.033,1	35.849,5	3.854,6
2007	7.207,4	1.096,1	35.942,7	4.303,2
2008	7.400,2	1.140,2	38.729,8	4.573,1
2009	7.437,2	1.089,2	38.950,2	4.371,7
2010	7.489,4	1.125,7	40.005,6	4.625,7
2011	7.655,4	1.121,3	42.398,5	4.835,6
2012	7.761,2	1.156,4	43.737,8	4.974,5
2013	7.902,5	1.170,4	44.039,1	5.191,2
2014	7.816,2	1.179,0	44.974,6	5.202,3
2015	7.830,6	1.164,8	45.105,5	5.287,2
Sơ bộ – <i>Prel. 2016</i>	7.790,4	1.152,4	43.609,5	5.225,6
	<b>Chỉ số phát triển (năm trước bằng 100)- %</b> <b>Index (previous year = 100)</b>			
2006	99,9	98,1	100,0	101,8
2007	98,4	106,1	100,3	111,6
2008	102,7	104,0	107,8	106,3
2009	100,5	95,5	100,6	95,6
2010	100,7	103,4	102,7	105,8
2011	102,2	99,6	106,0	104,5
2012	101,4	103,1	103,2	102,9
2013	101,8	101,2	100,7	104,4
2014	98,9	100,7	102,1	100,2
2015	100,2	98,8	100,3	101,6
Sơ bộ – <i>Prel. 2016</i>	99,5	98,9	96,7	98,8



**14.12 Số lượng gia súc, gia cầm**  
*Livestock population*

	Trâu <i>Buffaloes</i>	Bò <i>Cattle</i>	Heo <i>Pigs</i>	Gia cầm <i>Poultry</i>
	<b>Ngìn con – Thous. heads</b>		<b>Triệu con – Mill. heads</b>	
2005	2.922,2	5.540,7	27.435,0	219,9
2006	2.921,1	6.510,8	26.855,3	214,6
2007	2.996,0	6.725,0	26.561,0	226,0
2008	2.897,7	6.337,7	26.701,6	247,3
2009	2.886,6	6.103,3	27.627,7	280,2
2010	2.877,0	5.808,3	27.373,3	300,5
2011	2.712,0	5.436,6	27.056,0	322,6
2012	2.627,8	5.194,2	26.494,0	308,5
2013	2.559,5	5.156,7	26.264,4	317,7
2014	2.521,4	5.234,3	26.761,4	327,7
2015	2.524,0	5.367,2	27.750,7	341,9
Sơ bộ – Prel. 2016	2.519,4	5.496,6	29.075,3	361,7
	<b>Chỉ số phát triển (năm trước bằng 100)- %</b> <b>Index (previous year = 100)</b>			
2006	100,0	117,5	97,9	97,6
2007	102,6	103,3	98,9	105,3
2008	96,7	94,2	100,5	109,9
2009	99,6	96,3	103,5	112,8
2010	99,7	95,2	99,1	107,2
2011	94,3	93,6	98,8	107,4
2012	96,9	95,5	97,9	95,6
2013	97,4	99,3	99,1	103,0
2014	98,5	101,5	101,9	103,1
2015	100,1	102,5	103,7	104,3
Sơ bộ – Prel. 2016	99,8	102,4	104,8	105,8

**14.13 Sản lượng thủy sản**  
*Production of fishery*

	Tổng số <i>Total</i>	Chia ra – <i>Of which</i>	
		Nuôi trồng <i>Farmed products</i>	Khai thác <i>Caught products</i>
<b>Nghìn tấn - <i>Thous. Tons</i></b>			
2005	3.466,8	1.478,9	1.987,9
2006	3.721,6	1.695,0	2.026,6
2007	4.199,1	2.124,6	2.074,5
2008	4.602,0	2.465,6	2.136,4
2009	4.870,3	2.589,8	2.280,5
2010	5.142,7	2.728,3	2.414,4
2011	5.447,4	2.933,1	2.514,3
2012	5.820,7	3.115,3	2.705,4
2013	6.019,7	3.215,9	2.803,8
2014	6.332,5	3.412,8	2.920,4
2015	6.582,1	3.532,2	3.049,9
Sơ bộ – <i>Prel. 2016</i>	6.803,9	3.640,6	3.163,3
<b>Chỉ số phát triển (năm trước bằng 100) - %</b> <b><i>Index (previous year = 100)</i></b>			
2006	107,3	114,6	101,9
2007	112,8	125,3	102,4
2008	109,6	116,1	103,0
2009	105,8	105,0	106,7
2010	105,6	105,3	105,9
2011	105,9	107,5	104,1
2012	106,9	106,2	107,6
2013	103,4	103,2	103,6
2014	105,2	106,1	104,2
2015	103,9	103,5	104,4
Sơ bộ – <i>Prel. 2016</i>	103,4	103,1	103,7

CỤC THỐNG KÊ TP. HỒ CHÍ MINH  
PHÒNG THỐNG KÊ TỔNG HỢP  
ĐT: 38 299 838, 38 244 733

**14.14 Tổng mức bán lẻ hàng hóa và doanh thu dịch vụ**  
*Retail sales value of goods and services*

	Tổng số <i>Total</i>	Chia ra – <i>Of Which</i>		
		Bán lẻ <i>Retail sale</i>	DV lưu trú ăn uống <i>Accommodation, food and beverage service</i>	Du lịch và dịch vụ <i>Tourism and service</i>
<b>Nghìn tỷ đồng – 1000 bill dongs</b>				
2005	480,2	373,9	58,4	47,9
2006	596,2	463,1	71,3	61,8
2007	747,1	574,8	91,1	81,2
2008	1.007,2	781,9	113,9	111,4
2009	1.405,9	1.116,5	158,9	130,5
2010	1.677,4	1.254,2	212,1	211,1
2011	2.079,5	1.535,6	260,3	283,6
2012	2.369,1	1.740,4	305,6	323,1
2013	2.615,3	1.964,7	315,9	334,7
2014	2.916,2	2.189,4	353,3	373,5
2015	3.223,2	2.403,7	399,8	419,6
Sơ bộ – <i>Prel. 2016</i>	3.568,1	2.668,4	442,2	457,5
<b>Cơ cấu- <i>Struture (%)</i></b>				
2005	100,0	77,9	12,2	10,0
2006	100,0	77,7	12,0	10,4
2007	100,0	76,9	12,2	10,9
2008	100,0	77,6	11,3	11,1
2009	101,0	79,4	11,3	9,3
2010	100,0	74,8	12,6	12,6
2011	100,0	73,9	12,5	13,6
2012	100,0	73,5	12,9	13,6
2013	100,0	75,1	12,1	12,8
2014	100,0	75,1	12,1	12,8
2015	100,0	74,6	12,4	13,0
Sơ bộ – <i>Prel. 2016</i>	100,0	74,8	12,4	12,8

**14.15 Tổng trị giá xuất khẩu, nhập khẩu hàng hóa**  
*Exports and imports of goods*

	Tổng số <i>Total</i>	Chia ra – Of which		Cân đối <i>Balance</i>
		Xuất khẩu <i>Export</i>	Nhập khẩu <i>Import</i>	
2005	69.208,2	32.447,1	36.761,1	-4.314,0
2006	84.717,3	39.826,2	44.891,1	-5.064,9
2007	111.326,1	48.561,4	62.764,7	-14.203,3
2008	143.398,9	62.685,1	80.713,8	-18.028,7
2009	127.045,1	57.096,3	69.948,8	-12.852,5
2010	157.075,3	72.236,7	84.838,6	-12.601,9
2011	203.655,5	96.905,7	106.749,8	-9.844,1
2012	228.309,6	114.529,2	113.780,4	748,8
2013	264.065,5	132.032,9	132.032,6	0,3
2014	298.066,2	150.217,1	147.849,1	2.368,0
2015	327.792,6	162.016,7	165.775,9	-3.759,2
Sơ bộ – <i>Prel.</i> 2016	351.384,6	176.580,8	174.803,8	1.177,0
<b>Chỉ số phát triển (năm trước bằng 100)- %</b> <i>Index (previous year = 100)</i>				
2006	122,4	122,7	122,1	
2007	131,4	121,9	139,8	
2008	128,8	129,1	128,6	
2009	88,6	91,1	86,7	
2010	123,6	126,5	121,3	
2011	129,7	134,2	125,8	
2012	112,1	118,2	106,6	
2013	115,7	115,3	116,0	
2014	112,9	113,8	112,0	
2015	110,0	107,9	112,1	
Sơ bộ – <i>Prel.</i> 2016	107,2	109,0	105,4	

**14.16 Giáo dục phổ thông tại thời điểm 30/9**  
*General education as of 30 September*

	Năm học – Schoole year				
	2012-2013	2013-2014	2014-2015	2015-2016	2016-2017
<b>Số trường học (trường)</b> <i>Number of schoole (school)</i>	<b>28.916</b>	<b>28.977</b>	<b>28.922</b>	<b>28.951</b>	<b>28.791</b>
Tiểu học – <i>Primary school</i>	15.361	15.337	15.277	15.254	15.052
Trung học cơ sở <i>Lower secondary school</i>	10.290	10.290	10.293	10.312	10.155
Trung học phổ thông <i>Upper secondary school</i>	2.361	2.404	2.386	2.399	2.391
Phổ thông cơ sở <i>Primary and upper secondary school</i>	557	592	585	597	773
Trung học <i>Lower and upper secondary school</i>	347	354	381	389	420
<b>Số lớp học (nghìn lớp)</b> <i>Number of classes (thous. classes)</i>	<b>486,3</b>	<b>490,8</b>	<b>494,5</b>	<b>501,0</b>	<b>494,3</b>
Tiểu học - <i>Primary</i>	275	279	279,8	283,5	277,5
Trung học cơ sở <i>Lower secondary school</i>	145,4	147,4	150,7	153,4	151,7
Trung học phổ thông <i>Upper secondary school</i>	65,9	64,4	63,9	64,1	65,1
<b>Số giáo viên trực tiếp giảng dạy</b> <b>(nghìn người) - Number of direct</b> <b>teaching teachers (thous.pers.)</b>	<b>847,5</b>	<b>855,2</b>	<b>856,7</b>	<b>861,3</b>	<b>858,8</b>
Tiểu học - <i>Primary</i>	381,4	386,9	392,1	396,9	397,1
Trung học cơ sở <i>Lower secondary school</i>	315,2	315,6	312,6	313,5	311,0
Trung học phổ thông <i>Upper secondary school</i>	150,9	152,7	152,0	150,9	150,7
<b>Số học sinh (nghìn học sinh)</b> <i>Pupils (thous.pupils)</i>	<b>14.747,1</b>	<b>14.900,7</b>	<b>15.082,4</b>	<b>15.353,8</b>	<b>15.514,3</b>
Tiểu học - <i>Primary</i>	7.202,8	7.435,6	7.543,7	7.790,0	7.801,6
Trung học cơ sở <i>Lower secondary school</i>	4.869,8	4.932,4	5.098,8	5.138,7	5.235,5
Trung học phổ thông <i>Upper secondary school</i>	2.674,5	2.532,7	2.439,9	2.425,1	2.477,2